ETA:n SEKAKOMITEAN PÄÄTÖS

N:o 120/2008,

tehty 7 päivänä marraskuuta 2008,

ETA-sopimuksen liitteen XV (Valtion tuki) muuttamisesta

ETA:n SEKAKOMITEA, joka

ottaa huomioon Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen, sellaisena kuin se on muutettuna Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen tarkistamisesta tehdyllä pöytäkirjalla, jäljempänä 'sopimus', ja erityisesti sen 98 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Sopimuksen liite XV muutettiin 8 päivänä kesäkuuta 2007 tehdyllä ETA:n sekakomitean päätöksellä N:o 55/2007 ([1]).

(2) Tiettyjen tukimuotojen toteamisesta yhteismarkkinoille soveltuviksi perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan mukaisesti (yleinen ryhmäpoikkeusasetus) 6 päivänä elokuuta 2008 annettu komission asetus (EY) N:o 800/2008 ([2]) olisi otettava osaksi sopimusta.

(3) Asetuksella (EY) N:o 800/2008 kumotaan komission asetus (EY) N:o 1628/2006 ([3]), joka on otettu osaksi sopimusta ja joka näin ollen olisi poistettava sopimuksesta.

(4) Komission asetukset (EY) N:o 68/2001 ([4]), (EY) N:o 70/2001 ([5]) ja (EY) N:o 2204/2002 ([6]), jotka on otettu osaksi sopimusta, eivät ole enää voimassa ja on näin ollen poistettava sopimuksesta,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

1 artikla

Muutetaan sopimuksen liite XV seuraavasti:

1) Poistetaan 1d kohdan (komission asetus (EY) N:o 68/2001), 1f kohdan (komission asetus (EY) N:o 70/2001), 1g kohdan (komission asetus (EY) N:o 2204/2002) ja 1i kohdan (komission asetus (EY) N:o 1628/2006) teksti, mukaan lukien niihin liittyvät otsakkeet 1 päivästä tammikuuta 2009.

2) Lisätään 1i kohdan (komission asetus (EY) N:o 1628/2006) jälkeen seuraava:

"Tuki pienille ja keskisuurille yrityksille, tutkimus- ja kehitystyöhön, innovaatiotoimintaan, ympäristönsuojeluun, alueellisiin investointeihin, naisten yrittäjyyteen, työllisyyteen ja koulutukseen

1j. **32008 R 0800**: Komission asetus (EY) N:o 800/2008, annettu 6 päivänä elokuuta 2008, tiettyjen tukimuotojen toteamisesta yhteismarkkinoille soveltuviksi perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan mukaisesti (yleinen ryhmäpoikkeusasetus) (EUVL L 214, 9.8.2008, s. 3).

Tätä sopimusta sovellettaessa asetuksen säännöksiä koskevat seuraavat mukautukset:

a) ilmaisulla 'perustamissopimuksen 87 artiklan 1 kohta' tarkoitetaan 'ETA-sopimuksen 61 artiklan 1 kohtaa';

b) ilmaisulla 'perustamissopimuksen 87 ja 88 artikla' tarkoitetaan 'ETA-sopimuksen 61 ja 62 artiklaa';

c) ilmaisulla 'perustamissopimuksen 87 artiklan 3 kohta' tarkoitetaan 'ETA-sopimuksen 61 artiklan 3 kohtaa';

([1]) EUVL L 266, 11.10.2007, s. 15.
([2]) EUVL L 214, 9.8.2008, s. 3.
([3]) EUVL L 302, 1.11.2006, s. 29.
([4]) EYVL L 10, 13.1.2001, s. 20.
([5]) EYVL L 10, 13.1.2001, s. 33.
([6]) EYVL L 337, 13.12.2002, s. 3.

d) ilmaisulla ’perustamissopimuksen 87 artiklan 3 kohdan a alakohta’ tarkoitetaan ’ETA-sopimuksen 61 artiklan 3 kohdan a alakohtaa’;

e) ilmaisulla ’perustamissopimuksen 87 artiklan 3 kohdan c alakohta’ tarkoitetaan ’ETA-sopimuksen 61 artiklan 3 kohdan c alakohtaa’;

f) ilmaisulla ’perustamissopimuksen 88 artiklan 3 kohta’ tarkoitetaan ’valvontaviranomaisesta ja tuomioistuimesta tehdyn sopimuksen pöytäkirjassa 3 olevan I osan 1 artiklan 3 kohtaa’;

g) ilmaisulla ’yhteismarkkinoille soveltuva’ tarkoitetaan ilmaisua ’ETA-sopimuksen toimintaan soveltuva’;

h) ilmaisulla ’komissio’ tarkoitetaan ilmaisua ’ETA-sopimuksen 62 artiklassa määritelty toimivaltainen valvontaviranomainen’;

i) ilmaisulla ’yhteisön rekisterit’ tarkoitetaan ilmaisua ’rekisterit ETA-sopimuksen kattamalla alueella’;

j) ilmaisulla ’perustamissopimuksen liite I’ tarkoitetaan ilmaisua ’tämän liitteen lisäyksessä lueteltu ja ETA-sopimuksen soveltamisalaan kuuluva’;

k) ilmaisulla ’yhteisön rahoitus’ tarkoitetaan ilmaisua ’yhteisön tai ETA:n rahoitus’;

l) viittaukset yhteisön lainsäädäntöön eivät tarkoita sitä, että EFTA-valtioilla olisi velvollisuus noudattaa yhteisön lainsäädäntöä, jos tällaista lainsäädäntöä ei ole sisällytetty ETA-sopimukseen.”.

3) Korvataan lisäyksen otsakkeessa ilmaisu ”1f(g)” ilmaisulla ”1j(j)”.

2 artikla

Asetuksen (EY) N:o 800/2008 islanniksi ja norjaksi laaditut tekstit, jotka julkaistaan *Euroopan unionin virallisen lehden* ETA-täydennysosassa, ovat todistusvoimaisia.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan 8 päivänä marraskuuta 2008, jos kaikki sopimuksen 103 artiklan 1 kohdan mukaiset ilmoitukset on tehty ETA:n sekakomitealle (*).

4 artikla

Tämä päätös julkaistaan *Euroopan unionin virallisen lehden* ETA-osastossa ja ETA-täydennysosassa.

Tehty Brysselissä 7 päivänä marraskuuta 2008.

ETA:n sekakomitean puolesta

Puheenjohtaja

S. D. Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

(*) Valtiosäännön asettamista vaatimuksista ei ole ilmoitettu.